


**NATIONALRAT**  
 Abstimmungsprotokoll

**CONSEIL NATIONAL**  
 Procès-verbal de vote

**Geschäft / Objet:**

09.528-1 Pa. Iv. Humbel. Finanzierung der Gesundheitsleistungen aus einer Hand. Einführung des Monismus: Bundesgesetz über die Krankenversicherung (KVG) (Einheitliche Finanzierung der Leistungen im ambulanten und im stationären Bereich)  
 Iv. pa. Humbel. Financement moniste des prestations de soins: Loi fédérale sur l'assurance-maladie (LAMal) (Financement uniforme des prestations ambulatoires et des prestations avec hospitalisation)

**Gegenstand / Objet du vote:**

Art. 49a Abs. 2

**Abstimmung vom / Vote du:** 13.09.2023 18:16:46

|                    |   |     |    |                      |   |     |    |                       |   |     |    |                        |   |     |    |
|--------------------|---|-----|----|----------------------|---|-----|----|-----------------------|---|-----|----|------------------------|---|-----|----|
| Addor              | - | V   | VS | Feri Yvonne          | + | S   | AG | Köppel                | 0 | V   | ZH | Roduit                 | + | M-E | VS |
| Aebi Andreas       | - | V   | BE | Fiala                | - | RL  | ZH | Kutter                | E | M-E | ZH | Romano                 | - | M-E | TI |
| Aebischer Matthias | + | S   | BE | Fischer Benjamin     | - | V   | ZH | Landolt               | - | M-E | GL | Roth Franziska         | + | S   | SO |
| Aeschi Thomas      | - | V   | ZG | Fischer Roland       | + | GL  | LU | Locher Benguerel      | + | S   | GR | Roth Pasquier          | - | M-E | FR |
| Amaudruz           | E | V   | GE | Fivaz Fabien         | + | G   | NE | Lohr                  | - | M-E | TG | Ruch                   | - | RL  | VD |
| Amoos              | + | S   | VS | Flach                | + | GL  | AG | Lüscher               | - | RL  | GE | Rüegger                | - | V   | OW |
| Andrey             | + | G   | FR | Fluri                | - | RL  | SO | Mäder                 | + | GL  | ZH | Rutz Gregor            | - | V   | ZH |
| Arslan             | + | G   | BS | Fridez               | + | S   | JU | Mahaim                | + | G   | VD | Ryser                  | + | G   | SG |
| Atici              | + | S   | BS | Friedl Claudia       | + | S   | SG | Maillard              | + | S   | VD | Sauter                 | - | RL  | ZH |
| Badertscher        | + | G   | BE | Funciello            | + | S   | BE | Maitre                | - | M-E | GE | Schaffner              | + | GL  | ZH |
| Badran Jacqueline  | + | S   | ZH | Gafner               | - | V   | BE | Marchesi              | - | V   | TI | Schilliger             | - | RL  | LU |
| Barrile            | + | S   | ZH | Geissbühler          | - | V   | BE | Markwalder            | - | RL  | BE | Schläpfer              | - | V   | ZH |
| Baumann            | + | G   | BE | Giacometti           | - | RL  | GR | Marra                 | + | S   | VD | Schlatter              | + | G   | ZH |
| Bäumle             | + | GL  | ZH | Giezendanner         | - | V   | AG | Marti Min Li          | + | S   | ZH | Schneeberger           | - | RL  | BL |
| Bellaiche          | + | GL  | ZH | Girod                | + | G   | ZH | Marti Samira          | + | S   | BL | Schneider Meret        | + | G   | ZH |
| Bendahan           | + | S   | VD | Glanzmann            | - | M-E | LU | Martullo              | 0 | V   | GR | Schneider Schüttel     | + | S   | FR |
| Berthoud           | - | RL  | VD | Glamer               | - | V   | AG | Masshardt             | + | S   | BE | Schneider-Schneiter    | - | M-E | BL |
| Bertschy           | + | GL  | BE | Glättli              | + | G   | ZH | Matter Michel         | + | GL  | GE | Schwander              | - | V   | SZ |
| Binder             | - | M-E | AG | Gmür Alois           | - | M-E | SZ | Matter Thomas         | - | V   | ZH | Seiler Graf            | + | S   | ZH |
| Bircher            | - | V   | AG | Gössi                | - | RL  | SZ | Meier Andreas         | - | M-E | AG | Siegenthaler           | - | M-E | BE |
| Birrer-Heimo       | + | S   | LU | Götte                | - | V   | SG | Mettler               | + | GL  | BE | Silberschmidt          | - | RL  | ZH |
| Bläsi              | - | V   | GE | Graber               | - | V   | VS | Meyer Mattea          | + | S   | ZH | Sollberger             | - | V   | BL |
| Bourgeois          | - | RL  | FR | Graf-Litscher        | + | S   | TG | Michaud Gigon         | E | G   | VD | Stadler                | - | M-E | UR |
| Bregy              | - | M-E | VS | Gredig               | + | GL  | ZH | Molina                | + | S   | ZH | Steinemann             | - | V   | ZH |
| Brenzikofer        | + | G   | BL | Grin                 | - | V   | VD | Moser                 | + | GL  | ZH | Storni                 | + | S   | TI |
| Brunner            | + | GL  | SG | Grossen Jürg         | + | GL  | BE | Müller Leo            | - | M-E | LU | Strupler               | - | V   | TG |
| Büchel Roland      | - | V   | SG | Grüter               | - | V   | LU | Müller-Altermatt      | - | M-E | SO | Studer                 | - | M-E | AG |
| Buffat             | - | V   | VD | Gschwind             | - | M-E | JU | Munz                  | + | S   | SH | Suter                  | 0 | S   | AG |
| Bühler             | - | V   | BE | Gugger               | + | M-E | ZH | Nantermod             | - | RL  | VS | Töngi                  | + | G   | LU |
| Bulliard           | - | M-E | FR | Guggisberg           | - | V   | BE | Nicolet               | - | V   | VD | Trede                  | + | G   | BE |
| Burgherr           | - | V   | AG | Gutjahr              | - | V   | TG | Nordmann              | + | S   | VD | Tuena                  | - | V   | ZH |
| Candinas           | P | M-E | GR | Gysi Barbara         | + | S   | SG | Nussbaumer            | + | S   | BL | Umbricht Pieren        | - | V   | BE |
| Cattaneo           | - | RL  | TI | Gysin Greta          | + | G   | TI | Paganini              | - | M-E | SG | Vincenz                | - | RL  | SG |
| Christ             | + | GL  | BS | Haab                 | - | V   | ZH | Page                  | - | V   | FR | von Falkenstein        | - | RL  | BS |
| Clivaz Christophe  | + | G   | VS | Heer                 | - | V   | ZH | Pasquier-Eichenberger | + | G   | GE | von Siebenthal         | - | V   | BE |
| Cottier            | - | RL  | NE | Heimgartner          | - | V   | AG | Pfister Gerhard       | - | M-E | ZG | Walder                 | + | G   | GE |
| Crottaz            | + | S   | VD | Herzog Verena        | - | V   | TG | Piller Carrard        | + | S   | FR | Walliser               | - | V   | ZH |
| Dandrès            | + | S   | GE | Hess Erich           | - | V   | BE | Pointet               | + | GL  | VD | Walti Beat             | - | RL  | ZH |
| de Courten         | - | V   | BL | Hess Lorenz          | - | M-E | BE | Porchet               | + | G   | VD | Wasserfallen Christian | - | RL  | BE |
| de la Reussille    | + | G   | NE | Huber                | - | V   | AG | Portmann              | - | RL  | ZH | Wasserfallen Flavia    | + | S   | BE |
| de Montmollin      | - | RL  | GE | Hurni                | + | S   | NE | Prelicz-Huber         | + | G   | ZH | Weber                  | + | GL  | VD |
| de Quattro         | - | RL  | VD | Hurter Thomas        | - | V   | SH | Prezioso              | + | G   | GE | Wehrli                 | - | RL  | VD |
| Dettling           | - | V   | SZ | Imark                | - | V   | SO | Pult                  | + | S   | GR | Weichelt               | + | G   | ZG |
| Dobler             | - | RL  | SG | Imboden              | + | G   | BE | Python                | + | G   | VD | Wermuth                | + | S   | AG |
| Egger Kurt         | + | G   | TG | Jauslin              | - | RL  | AG | Quadri                | - | V   | TI | Wettstein              | + | G   | SO |
| Egger Mike         | - | V   | SG | Jost                 | - | M-E | BE | Rechsteiner Thomas    | - | M-E | AI | Widmer Céline          | + | S   | ZH |
| Estermann          | - | V   | LU | Kälin                | + | G   | AG | Regazzi               | - | M-E | TI | Wismer Priska          | - | M-E | LU |
| Farinelli          | - | RL  | TI | Kamerzin             | 0 | M-E | VS | Reimann Lukas         | - | V   | SG | Wobmann                | - | V   | SO |
| Fehlmann Rielle    | + | S   | GE | Keller Peter         | - | V   | NW | Riniker               | - | RL  | AG | Wyss                   | + | S   | BS |
| Feller             | - | RL  | VD | Klopfenstein Broggin | + | G   | GE | Ritter                | - | M-E | SG | Zuberbühler            | - | V   | AR |

|   | Fraktion / Groupe / Gruppo                                                                          | S  | GL | V  | RL | M-E | G  | Tot. |
|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|----|----|----|----|-----|----|------|
| + | Ja / oui / si                                                                                       | 38 | 16 |    |    | 2   | 29 | 85   |
| - | Nein / non / no                                                                                     |    |    | 52 | 29 | 26  |    | 107  |
| = | Enth. / abst. / ast.                                                                                |    |    |    |    |     |    | 0    |
| E | Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4         |    |    | 1  |    | 1   | 1  | 3    |
| 0 | Hat nicht teilgenommen / n'a pas participé au vote / non ha partecipato al voto                     | 1  |    | 2  |    | 1   |    | 4    |
| P | Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes |    |    |    |    | 1   |    | 1    |

Bedeutung Ja / Signification du oui: Antrag der Mehrheit (gemäss BR/SR)

Bedeutung Nein / Signification du non: Antrag der Minderheit de Courten (festhalten)